

32004D0289

31.3.2004

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TA' L-UNJONI EWROPEA

L 94/57

ID-DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL**tat-22 ta' Marzu 2004****dwar ir-rilaxx parzjali ta' l-ammont kondizzjonali ta' EUR 1 biljun taht id-disa' Fond għall-Iżvilupp Ewropew għall-koperazzjoni mal-pajjiżi tal-Afrika, tal-Karibew u tal-Paċifiku sabiex tiġi stabbilita faċilità ta' l-ilma**

(2004/289/KE)

IL-KUNSILL TA' L-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat li jstabbilixxi l-Komunitajiet Ewropej, u partikolarment l-Artikolu 310, flimkien mat-tieni subparagrafu ta' l-Artikolu 300(2) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-Artikolu 1 tal-Ftehim Intern bejn ir-Rappreżentanti tal-Gvernijiet ta' l-Istati Membri, fi hdan il-Kunsill, fuq miżuri li għandhom jittiehdu u proċeduri li għandhom ikunu segwiti għall-implimentazzjoni tal-Ftehim tas-Shubija ta' l-ACP-KE ⁽¹⁾,

Wara li kkunsidra l-Ftehim tas-ShubijaShubija ta' l-ACP-KE iffirmit f'Cotonou fit-23 ta' Ġunju 2000,

Wara li kkunsidra l-Ftehim Intern dwar il-finanzjament u l-amministrazzjoni ta' l-ghajnuna tal-Komunità taht il-Protokoll Finanzjarju tal-Ftehim tas-Shubija ta' l-ACP-KE, iffirmit fit-18 ta' Settembru 2000, u partikolarment l-Artikolu 2(2) tiegħu (Ftehim Intern),

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni,

Billi:

(1) Skond il-paragrafu 1 tal-Protokoll Finanzjarju għall-Ftehim tas-Shubija ta' l-ACP-KE (Protokoll Finanzjarju), il-perjodu kopert mill-Protokoll Finanzjarju huwa ta' hames snin li jibda fl-1 ta' Marzu 2000. Il-paragrafu 5 tal-Protokoll Finanzjarju, madankollu, jispeċifika li l-ammont totali tiegħu, issupplimentat mill-bilanċi trasferiti mill-Fondi għall-Iżvilupp Ewropew (EDFs) preċedenti, għandu jkopri l-perjodu mill-2000 sal-2007.

(2) Skond l-Artikolu 2(2) tal-Ftehim Intern, kif ukoll id-Dikjarazzjoni tal-UE dwar il-Protokoll Finanzjarju, annessa bhala Dikjarazzjoni XVIII mal-Ftehim tas-Shubija ta' l-ACP-KE mill-ammont totali ta' EUR 13,5 biljuni mid-disa' EDF għall-pajjiżi tal-Afrika, tal-Karaibj u tal-Paċifiku (pajjiżi ACP), EUR 12,5 biljuni biss kienu rrilaxxati mad-dhul fis-sehh tal-Protokoll Finanzjarju fl-1 ta' April 2003. Dan l-ammont huwa maqsum fi tlett envelops: EUR 9,259 biljuni għall-iżvilupp fit-tul, EUR 1,204 biljuni għall-koperazzjoni u l-intergrazzjoni reġjonali u EUR 2,037 biljuni għall-faċilità ta' l-investment.

(3) Skond l-Artikolu 2(2) tal-Ftehim Intern, ammont ta' EUR 1 biljun jista' jiġi rrilaxxat biss wara analiżi tal-prestazzjoni magħmula mill-Kunsill fl-2004, fuq il-baži ta' proposta tal-Kummissjoni. Il-paragrafu 7 tal-Protokoll Finanzjarju kif ukoll id-Dikjarazzjoni XVIII jispeċifikaw li din l-analiżi tal-prestazzjoni għandha tkun stima tal-grad tar-realizzazzjoni tar-rabtiet u l-hruġ ta' flus.

(4) Il-livell tar-rabtiet u l-hruġ ta' flus fl-ahhar tas-sena 2003 flimkien mal-previżjonijiet għall-perjodu bejn l-2004 u l-2007 ippreżentat mill-Kummissjoni jindika li r-risorsi tad-disa' EDF għall-pajjiżi ACP jistgħu jintrabtu kompletament, u l-ewwel porzjon tal-biljun kondizzjonali jista' jiġi rilaxxat fuq il-baži tal-prestazzjoni sallum.

(5) Fid-19 ta' Mejju 2003 il-Kunsill għaraf il-bżonn li jimmobilizza livell sinifikanti ta' risorsi għall-ilma u għas-sanità u stieden lill-Kummissjoni sabiex telabora proposti prattiċi sabiex jiġu diskussi għewwa l-UE u l-Kunsill tal-Ministri tal-ACP-KE.

(6) Huwa mportanti li jiġu kkunsidrati l-bżonnijiet finanzjarji sabiex jintlaħqu l-ghanijiet għall-iżvilupp tal-millennju dwar l-aċċess għall-ilma u għas-sanità, u l-bżonnijiet għal strumenti innovattivi biex jiżiedu risorsi addizzjonali għal dan il-ghan,

⁽¹⁾ ĠU L 317, 15.12.00, p. 376.

IDDEĊIEDA DAN LI ĠEJ:

Artikolu 3

Artikolu 1

Il-Kunsill jiftiehem li tiġi stabbilita faċilità ta' l-ilma għall-pajjiżi ACP.

Fid-dawl tar-riżultat tar-reviżjonijiet intermedji ta' l-istrategġiji tal-pajjiżi u tal-analiżi tal-prestazzjoni tal-Kunsill tal-EDF sa' l-aħhar tal-2004, il-Kunsill għandu jiddeċiedi sa' Marzu 2005:

1. dwar il-mobilizzazzjoni tat-tieni allokkazzjoni ta' EUR 250 miljun;
2. dwar l-użu tal-EUR 500 miljun rimanenti mill-EUR 1 biljun kondizzjonali imsemmi fl-Artikolu 2(2) tal-Ftehim Intern għal finijiet li għandhom jiġu miftehma.

Artikolu 2

Il-Kunsill jiftiehem li għandu jikkunsidra l-ammont ta' EUR 500 miljun mill-EUR 1 biljun kondizzjonali imsemmi fl-Artikolu 2(2) tal-Ftehim Intern, għal din il-faċilità ta' l-ilma.

Artikolu 4

L-ewwel allokkazzjoni ta' EUR 250 miljun għandha tiġi rilaxxata u distribwita kif ġej:

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi kkomunikata lill-Kunsill tal-Ministri tal-ACP.

1. EUR 185 miljun għall-envelop għas-sostenn ta' l-iżvilupp fit-tul, imsemmi fl-Artikolu 2(1)(a) tal-Ftehim Intern kif ukoll fil-paragrafu 3(a) tal-Protokoll Finanzjarju, li jwassal lil dan l-envelop għal ammont totali ta' EUR 9,444 biljun;
2. EUR 24 miljun għall-envelop għall-koperazzjoni u l-integrazzjoni reġjonali, imsemmi fl-Artikolu 2(1)(b) tal-Ftehim Intern kif ukoll fil-paragrafu 3(b) tal-Protokoll Finanzjarju, li jwassal lil dan l-envelop għal ammont totali ta' EUR 1,228 biljun;
3. EUR 41 miljun għall-Faċilità ta' l-Investment, imsemmija fl-Artikolu 2(1)(ċ) tal-Ftehim Intern kif ukoll fil-paragrafu 3(ċ) tal-Protokoll Finanzjarju, li jwassal lil dan l-envelop għal ammont totali ta' EUR 2,078 biljun.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-seħh fil-ġurnata ta' l-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi Brussel, fit-22 ta' Marzu 2004.

F'isem il-Kunsill

Il-President

B. COWEN